

**Document de séance n° 7 / 8.4 / 2008
Vorlage Nr.**

Séance du Conseil de l'Eurodistrict Sitzung des Eurodistriktrates 7/2008	Date de la séance / Sitzungstag 09/12/2008
-------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------

Point n° 8.4 de l'ordre du jour / Punkt 8.4 der Tagesordnung

**Objet / Betreff: Programme de travail « Initiation à l'environnement » 2009- 2010
Arbeitsprogramm „Umweltpädagogik“ 2009- 2010**

I. Rapport / Sachverhalt:

Les responsables « Initiation à l'environnement » des différentes collectivités partenaires de l'Eurodistrict se sont réunis le 3 décembre dernier et ont élaboré une proposition de programme de travail conjoint.

La proposition de programme de travail détaillée vous est présentée en annexe.

Die Beauftragten für den Bereich „Umweltpädagogik“ aus den Partnerverwaltungen des Eurodistrikts haben sich am 3. Dezember 2008 getroffen und ein gemeinsames Arbeitsprogramm erstellt.

Das vorgeschlagene Arbeitsprogramm liegt als Anlage bei.

II. Proposition de résolution / Beschlussvorschlag:

Le Conseil de l'Eurodistrict adopte la proposition de programme de travail présentée en séance.

Il souligne tout l'intérêt que représente la sensibilisation des jeunes au thème de l'environnement et se réjouit du fait que, par le biais des projets proposés, deux préoccupations majeures de l'Eurodistrict puissent être conjuguées, à savoir l'apprentissage de la langue du voisin et l'environnement.

Der Eurodistriktrat beschließt das vorgestellte Arbeitsprogramm.

Er unterstreicht die Wichtigkeit einer Sensibilisierung der Kinder und Jugendlichen für die Umwelt und begrüßt die Tatsache, dass durch die angestrebten Projekte zwei Hauptanliegen für den Eurodistrikt – Erlernen der Sprache des Nachbarn und Umweltschutz - miteinander verknüpft werden.

III. Résultat des délibérations / Beratungsergebnis:

<input type="checkbox"/> Accord <input type="checkbox"/> Refus <input type="checkbox"/> Résolution modifiée	<input type="checkbox"/> Zustimmung <input type="checkbox"/> Ablehnung <input type="checkbox"/> Abweichender Beschluss
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------